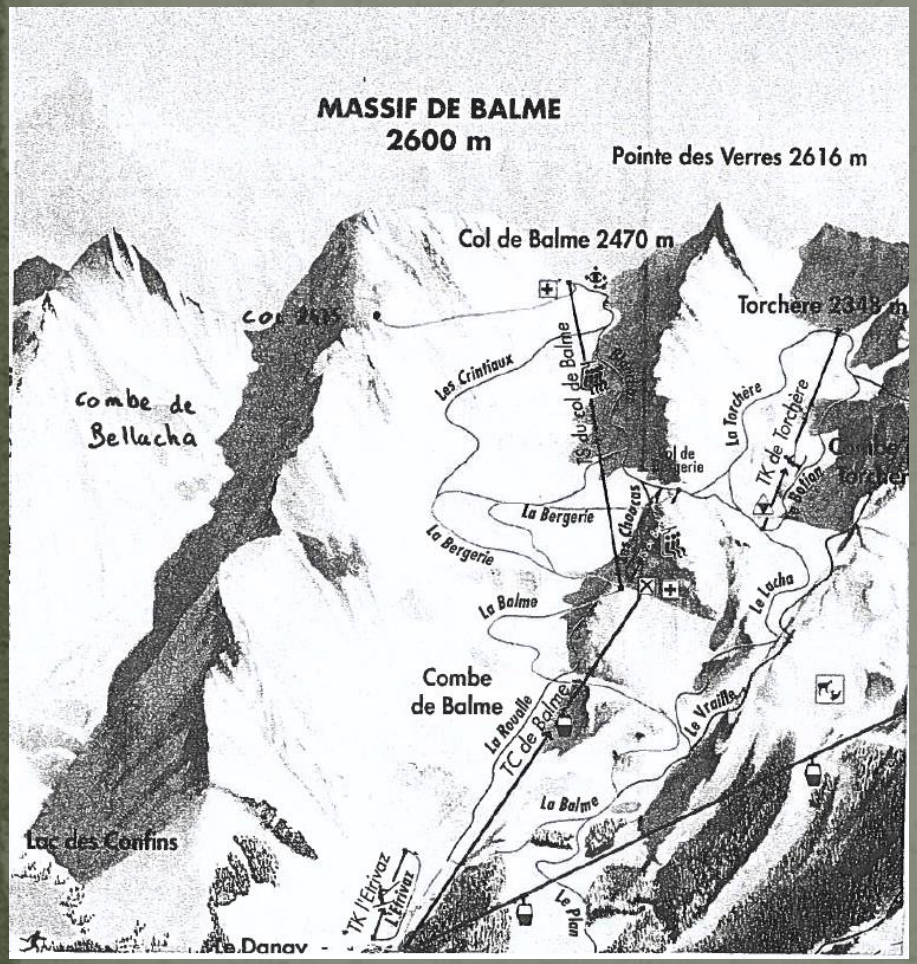
MINISTÈRE de la JUSTICE
RÉPUBLIQUE FRANÇAISE

Colloque Juridique de Droit comparé

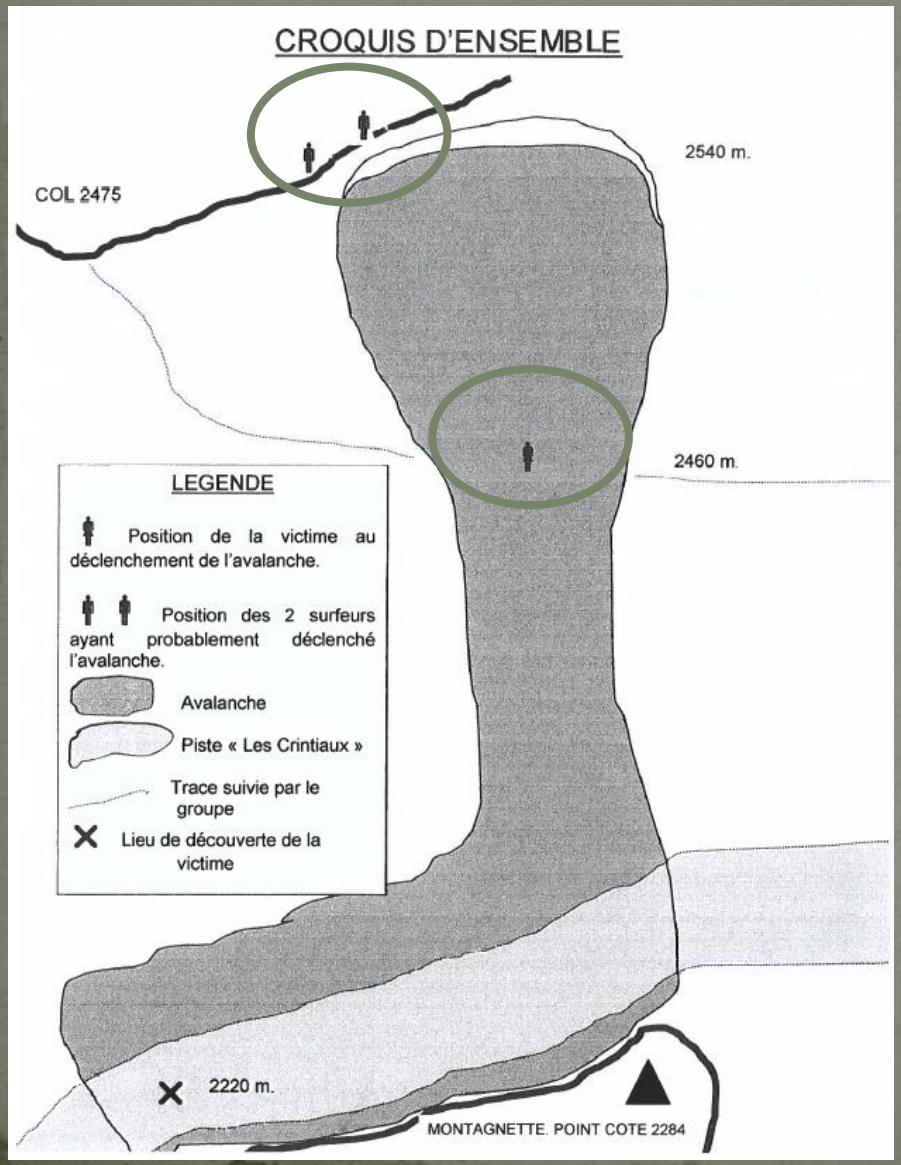
France – Suisse - Italie

Ecole Nationale de Ski et d'Alpinisme
ENSA, Amphithéâtre
35 route du Bouchet
BP 24 74401 Chamonix Cedex

L'affaire: La Clusaz 1Fev2003



Précisions:



La jeune victime est emportée par l'avalanche et sera retrouvée sans vie sur la piste des Crintiaux

Procédure : En France

MINISTÈRE de la JUSTICE
RÉPUBLIQUE FRANÇAISE

Accident

Enquête préliminaire par OPJ et si besoin Expert pour le Parquet en // des secours



Audition des témoins:
•Libre
•Assisté
•Garde à vue



Objectif:
Recherche de fautes caractérisées

Parquet

Procureur

Classement sans suite



Si classement sans suite, Famille ou ayant droit, Assurance(Subrogation) peuvent contester et se constituer Partie Civile

Si le Procureur confirme que l'enquête préliminaire met en évidence de fautes caractérisées

Juge d'instruction



Soit saisit le Juge d'Instruction pour investigation à charge et à décharge

Soit ordonnance de non lieu

Soit il envoye l'auteur devant le Tribunal Correctionnel



Soit il Prononce la Relaxe

Soit il prononce une peine de prison avec ou sans sursit, amande...

Procédure : En Suisse

Schweizerische Eidgenossenschaft
Confédération suisse
Confederazione Svizzera
Confederaziun svizra

Accident

Enquête préliminaire par Police Cantonale et si besoin Expert pour le Procureur en // des secours



Audition des témoins:
Si décès, le procureur ouvre systématiquement une enquête pénale appelé: « Arrêt de renvoi »

Assistance avocat de la 1ere heure

Objectif:
Rechercher si les éléments réunis sont constitutifs d'une infraction

Procureur

Classement sans suite rare

Si le Procureur confirme que l'enquête préliminaire met en évidence des faits constitutifs d'infraction

Bundesgericht
Tribunal fédéral
Tribunale federale
Tribunal federal

Si classement sans suite, Famille ou ayant droit, Assurance (Subrogation) peuvent contester et se constituer Partie Civile



Envoye l'auteur devant le Tribunal de 1ére Instance

Soit ordonnance de non lieu

Soit il prononce une peine pécuniaire... rarement une peine de prison avec ou sans sursit. Il peut également condamner à une interdiction d'exercer

Si Appel: Le Tribunal Cantonal se prononce

Cassation:
Tribunal Fédéral

Procédure : En Italie

Accident

Enquête préliminaire par OPJ Carabiniers avec audition des témoins. Et si besoin Expert de la Garde des Finances pour le procureur en // des secours

Si décès, ou blessures grave le procureur ouvre systématiquement un procédure judiciaire contre X pour homicide involontaire

Assistance avocat : Souhaitable car si non commis d'office

Objectif: Rechercher si les éléments réunis sont constitutifs d'une infraction

Procureur

Le classement sans suite doit être motivé; Famille ou ayant droit, Assurance (Subrogation) peuvent contester et se constituer Partie Civile



Classement sans suite possible

Si le Procureur confirme que l'enquête préliminaire met en évidence des faits constitutifs d'infraction

Il a alors 4 options à sa disposition:
- "patteggiamento"
- "il rito abbreviato".
- Transmettre au Juge Moncratique dans les cas grave
- Demande d'Expertise

- "Patteggiamento" Plaider coupable: Peine prévue réduite de 1/3

- "il Rito abbreviato".
- Procès à huis clos soit la Peine prévue réduite de 1/3



Soit ordonnance de non lieu

Envoye l'auteur devant le Juge de l'enquête préliminaire

Juge Monocratique: Délit

Court d'Assises : Crimes

Court d'Appel: 3 juges

Court de Cassation: 3 juges

Expertises complémentaires si désaccord



Comparatif des décisions prises selon le Pays



	France	Suisse	Italie	Remarques:
Le Guide	Relaxé pour absence de faute et liens de causalité	Si déclaration administrative non en règle. Peine d'interdiction d'exercé possible sur territoire Suisse. Risque d'exclusion de garantie RC	Relaxé pour absence de faute et liens de causalité	Concernant la Suisse: les peines sont plutôt « légère » car faute non intentionnelles. le risque pour les guide est principalement sur la RC. Qu'en est-il dans les autres pays?
L'accompagnateur	Relaxé pour absence de faute et liens de causalité		Relaxé pour absence de faute et liens de causalité	
Les deux Surfeurs	4 à 6 mois avec sursis	Requête max 3 ans. Si peine au plus 2 ans=> Sursis. Peu de risque de réclusion ferme sauf faute intentionnelle ce qui n'est jamais le cas en montagne	Homicide involontaire: 2 ans de réclusion sans sursis	
Le Responsable Piste	8 mois de réclusion avec sursis		8 mois de réclusion avec sursis (suspensive pendant 2 ans)	